



**COMMONWEALTH NAN
MASSACHUSETTS
KOMITE POU PLASMAN
ENSTALASYON ENÈJI**



<https://www.mass.gov/info-details/2024-climate-act-regulations-meetings>

**AVI SOU REYINYON KOMITE POU
PLASMAN ENSTALASYON ENÈJI
LENDI, 21 JIYÈ, 2025, 9:00 A.M.
MADI, 22 JIYÈ, 2025, 9:00 A.M.**

Règleman Lwa sou Klima 2024

Komite pou Plasman Enstalasyon Enèji (“Komite a”) ap fè yon reyinyon piblik Lendi 21 Jiyè 2025 pou diskite sou aplikasyon [Yon Lwa ki ankouraje yon rezo enèji pwòp, ki fè pwogrè nan ekite epi ki pwoteje konsomatè yo](#),” St. 2024, c. 239 (“Lwa sou Klima 2024 la”). Anvan reyinyon piblik la, pèsònèl Komite a apibliye pou diskisyon règ ak direktiv pwovizwa pou mete Lwa a an aplikasyon. Komite pou Plasman Enstalasyon Enèji a ap koute prezantasyon pèsònèl la sou pakè règ ak direktiv yo, epi ap gen opòtinite pou poze kesyon oswa fè kòmantè sou dokiman sa yo. Komite a p ap vote sou règ pwopoze yo pandan reyinyon sa a. Komite a ap koute kòmantè piblik selon tan ki disponib. Règ pwopoze yo ak dokiman gid yo apibliye sou sitwèb sa a ki anba a: <https://www.mass.gov/info-details/2024-climate-act-regulations-meetings>.

Madi 22 Jiyè 2025, Komisyon Konsèy Planifikasyon an pral reyini, delibere, epi vote sou yon Desizyon Pwovizwa nan pwosedi Chanjman Pwojè Fyabilite Mid Cape la, EFSB 19-06A/D.P.U. 19-142A/19-143A/23-22. Nan fen pati Mid Cape maten an, anplwaye Komisyon Konsèy Planifikasyon an pral aksepte kòmantè adisyonèl sou pakè règleman Lwa Klima 2024 la, si tan pèmèt.

Nan mwa Novanm 2024, Gouvènè Maura Healey siyen an lwa Lwa Klima 2024 la, ki pote anpil chanjman nan fason yo chwazi kote ak bay pèmi pou enfrastrikti enèji nan Massachusetts. Komisyon Konsèy Planifikasyon an oblije pwomilge regilasyon ak gid pou aplike refòm ki gen rapò ak chwazi kote ak bay pèmi anvan 1ye mas 2026. Anplwaye Komisyon Konsèy Planifikasyon an te deja prepare pwopozisyon preliminè pou jwenn opinyon avan yo publiye regilasyon pwopoze yo. Pou plis enfòmasyon, vizite: <https://www.mass.gov/climateact>.

Reyinyon Komisyon Konsèy Planifikasyon an ap fèt an pèsòn ak sou Zoom nan Lendi 21 Jiyè 2025 a 9è nan maten, epi Madi 22 Jiyè 2025 a 9è nan maten.

Adrès reyinyon an an pèsòn: One South Station, Boston, MA 02110, 3yèm etaj, Gran Sal Odyans lan. Sekirite bilding lan mande yon kat idantite avèk foto ki soti nan yon ajans gouvènman. Estasyon transpò ki toupre a: South Station (Liy Wouj).

Patisipan a distans: rantre lè w sèvi ak lyen sa a – <https://us06web.zoom.us/j/81345806829> nan yon òdinatè, yon tablèt, oswa yon aparèy entelijan. Pou patisipasyon odyo sèlman, patisipan yo ka rele nimewo sa a. **(646) 558-8656** (se pa yon nimewo gratis) epi antre ID Webinar la: **813-4580-6829**. Yon anrejistremant reyinyon an apibliye sou https://www.youtube.com/@MaDPU_hearing.

Komisyon Konsèy Planifikasyon an envite moun voye kòmantè ekri sou Pwojè a. Kòmantè ekri yo pral pi itil pou Komisyon Konsèy Planifikasyon an si yo soumèt avan Madi 22 Jiyè 2025. Nenpòt moun ki vle fè kòmantè dwe voye kòmantè yo pa imèl oswa kòm yon atachman imel nan adrès imèl sa a: sitingboard.filing@mass.gov.

Demann Akomodasyon ak Demann pou Sèvis Lang

Sèvis entèpretasyon pou reyinyon Komisyon Konsèy Planifikasyon an (an pèsòn ak sou Zoom) ap disponib an panyòl, pòtigè, chinwa, kreyòl ayisyen, vyetnamiyen, ak lang siy Ameriken (ASL). Lòt sèvis entèpretasyon nan lòt lang disponib tou sou demann, si ou kontakte Yonathan Mengesha nan (617) 305-3544 oswa Yonathan.Mengesha@mass.gov. Tanpri endike lang ou bezwen an ansanm ak enfòmasyon kontak ou nan demann ou an. Pou ede nou akomode demann ou an, tanpri soumèt li pi vit ke posib.

Akomodasyon rezonab pou moun ki andikape (pa egzanp, Bray, gwo karaktè, dosye elektwonik, fòma odyo) disponib sou demann. Pou mande yon akomodasyon, tanpri kontakte:

Melixza Esenyie
Kowòdonatè Kont Diskriminasyon ak Direktè Divèsite, Ekite, ak Enklizyon
Biwo Egzekitif Enèji ak Afè Anviwònman Massachusetts
Resous Imèn, 9yèm Etaj
100 Cambridge Street, Boston, MA 02114
eeadiversity@mass.gov, 617-626-1282

Nan kominikasyon ou, presize ki akomodasyon ou bezwen ak rezon ou bezwen li. Bay enfòmasyon kontak ou nan ka Kowòdonatè a bezwen plis detay. Soumèt demann ou pi vit ke posib. Kowòdonatè a pral konsidere demann yo, men li ka pa kapab reponn demann ki anreta.

Avi sou non-diskriminasyon

Komisyon Konsèy Planifikasyon pa fè diskriminasyon sou baz ras, koulè, orijin nasyonal, andikap, laj, sèks, revni, etnisite, klas sosyal, andikap, kwayans relijye oswa kwayans, idantite sèks, oryantasyon seksyèl, enfòmasyon jenetik, konpetans nan lang angle oswa zansèt nan administrasyon pwogram oswa aktivite li yo. Gade Avi sou Pa Diskriminasyon Komisyon Konsèy Planifikasyon an nan: <https://www.mass.gov/info-details/efsb-non-discrimination-notice-and-grievance-procedure>.

Si ou gen nenpòt kesyon sou avi sa a oswa nenpòt nan pwogram, politik, oswa pwosedi ki pa fè diskriminasyon nan Komisyon Konsèy Planifikasyon, oswa si ou kwè Komisyon Konsèy Planifikasyon an fè diskriminasyon kont ou, ou ka kontakte Melixza Esenyie (gade anlè pou enfòmasyon kontak) pou plis enfòmasyon.

Kontak

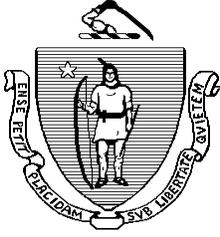
Pou kesyon konsènan pwochen reyinyon Komisyon Konsèy Planifikasyon an, tanpri kontakte:

Pou Regilasyon ak Gid Komisyon Konsèy Planifikasyon:

Andrew Greene, Director

Komisyon Konsèy Planifikasyon Enstalasyon Enèji
617-305-3526
Andrew.Greene@mass.gov

Pou Chanjman Pwojè Fyabilite Mid Cape:
Donna C. Sharkey, Ofisye Prezidan
Komisyon Konsèy Planifikasyon Enstalasyon Enèji
617-305-3526
imèl: donna.sharkey@mass.gov



**THE COMMONWEALTH OF MASSACHUSETTS
KOMITE POU PLASMAN ENSTALASYON ENÈJI**
ONE SOUTH STATION
BOSTON, MA 02110
(617) 305-3525

Translation and Interpretation Services

English

ATTENTION: Additional translation and/or interpretation services are available upon request at no direct cost to the individual requesting the service. Include in your request the language required and a way to contact you if we need more information. It may not be possible to fulfill last-minute requests. Contact Yonathan Mengesha at Yonathan.Mengesha@mass.gov to make a request.

Portugues (Standard Portuguese)

ATENÇÃO: Serviços adicionais de tradução e/ou interpretação estão disponíveis mediante solicitação, sem custo direto para o indivíduo que solicita o serviço. Inclua em sua solicitação o idioma necessário e uma forma de contato caso precisemos de mais informações. Pode não ser possível atender a pedidos de última hora. Entre em contato com Yonathan Mengesha pelo e-mail Yonathan.Mengesha@mass.gov para fazer a solicitação.

Kreyòl Ayisyen (Haitian Creole)

ATANSYON: Sèvis tradiksyon ak/oswa entèpretasyon siplemantè disponib si w mande sa san yon pri dirèk pou moun k ap mande sèvis la. Nan demann ou an, mete lang ou egzijè a ak yon mwayen pou kontakte w si nou bezwen plis enfòmasyon. Li gendwa pa posib pou ranpli yon demann nan dènye lè. Kontakte Yonathan Mengesha nan Yonathan.Mengesha@mass.gov pou w fè yon demann

Français (French)

ATTENTION : Des services de traduction et/ou d'interprétation supplémentaires sont disponibles sur demande, sans frais directs pour le demandeur. Indiquez dans votre demande la langue requise et un moyen de vous contacter si nous avons besoin de plus d'informations. Il se peut que nous ne puissions pas répondre aux demandes de dernière minute. Merci de contacter Yonathan Mengesha à Yonathan.Mengesha@mass.gov pour faire une demande.

Русский (Russian)

ВНИМАНИЕ: дополнительные услуги письменного и (или) устного перевода предоставляются по запросу без прямых затрат для лица, обратившегося за услугой. Укажите в запросе требуемый язык и способ связаться с вами, если нам понадобится дополнительная информация. Исполнение срочных запросов не гарантируется. Чтобы сделать запрос, свяжитесь с Yonathan Mengesha по электронной почте Yonathan.Mengesha@mass.gov.

한국 (Korean)

주의: 추가 번역 및/또는 통역 서비스는 요청 시 직접 비용 없이 제공됩니다. 요청 시, 필요한 언어와 추가 정보가 필요할 경우 연락을 드릴 방법을 포함하십시오. 마지막 순간에 요청하시면 처리가 불가능할 수 있습니다. 요청하시려면 Yonathan Mengesha(Yonathan.Mengesha@mass.gov)에게 연락하시기 바랍니다.

Español (Spanish)

ATENCIÓN: Hay servicios adicionales de traducción y/o interpretación disponibles a pedido sin costo directo para la persona que solicita el servicio. Incluya en su solicitud el idioma requerido y una forma de comunicarnos con usted si necesitamos más información. Es posible que no sea posible cumplir con solicitudes de último momento. Comuníquese con Yonathan Mengesha a Yonathan.Mengesha@mass.gov para realizar una solicitud.

中文 (Simplified Chinese)

注意：可应请求提供另外的翻译和/或口译服务，且不会直接向请求服务的个人收取费用。务必在请求中指明所需的语言，还有我们可以联系您的方式。临时或迟交的请求，可能无法满足。提出语言服务请求，联系 Yonathan Mengesha 电子信箱：Yonathan.Mengesha@mass.gov。

Tiếng Việt (Vietnamese)

LUU Ý: Có cung cấp các dịch vụ biên dịch (viết) và/hoặc thông dịch (nói) bổ sung khi được yêu cầu, và dịch vụ này được cung cấp miễn phí cho các cá nhân yêu cầu dịch vụ. Trong yêu cầu của mình, quý vị hãy ghi rõ ngôn ngữ được yêu cầu và phương thức liên hệ quý vị nếu chúng tôi cần thêm thông tin. Những yêu cầu vào phút chót có thể không được đáp ứng. Hãy liên ông Yonathan Mengesha tại địa chỉ Yonathan.Mengesha@mass.gov để gửi yêu cầu.

(Arabic) العربية

ملاحظة: تتوفر خدمات إضافية للترجمة التحريرية و/أو الترجمة الشفوية عند الطلب دون تكلفة مباشرة للفرد الذي يطلب الخدمة. ادرج في طلبك اللغة المطلوبة وطريقة للاتصال بك إذا احتجنا إلى مزيد من المعلومات. قد لا يكون من الممكن تلبية طلبات اللحظة الأخيرة. تواصل مع Yonathan Mengesha على Yonathan.Mengesha@mass.gov لتقديم طلب.

ខ្មែរ (Khmer)

សូមកត់សម្គាល់៖ សេវាកម្មបកប្រែឯកសារ និង/ឬបកប្រែផ្ទាល់មាត់ មានតាមការស្នើសុំដោយមិនគិតថ្លៃផ្ទាល់ ចំពោះបុគ្គលដែលស្នើសុំសេវាកម្មនេះ។ បញ្ជូនទៅក្នុងសំណើរបស់អ្នក សម្រាប់ភាសាដែលត្រូវការ និងវិធីទាក់ទងអ្នក ប្រសិនបើយើងត្រូវការព័ត៌មានបន្ថែម។ ប្រហែលជាមិនអាចបំពេញតាមសំណើ ដែលជូនដំណឹងយឺតបានទេ។ សូមទាក់ទង Yonathan Mengesha តាម Yonathan.Mengesha@mass.gov ដើម្បីស្នើសុំ។